DZIENNIK URZĘDOWY
RADY NARODOWEJ M. KRAKOWA

Kraków, dnia 15 grudnia 1972 r. Nr 27

Treść:

115

UCHWAŁA NR 154

Rady Narodowej m. Krakowa
z dnia 8 grudnia 1972 r.

w sprawie podziału miasta Krakowa na dzielnice. *)

Na podstawie art. 84 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172) i § 4 uchwały Nr 97 Rady Ministrów z dnia 2 kwietnia 1958 r. w sprawie zasad podziału większych miast na dzielnice (Monitor Polski Nr 55, poz. 317) Rada Narodowa m. Krakowa uchwala, co następuje:

§ 1.

Miasto Kraków dzieli się na dzielnice: Śródmieście, Krowodrza, Nowa Huta i Podgórze.

§ 2.

Granice dzielnic mają następujący przebieg:

1) dzielnica Śródmieście: od południa granica przebiega osią koryta rzeki Wisły od ujścia rzeki Białuchy w kierunku zachodnim do mostu dębnickiego, dalej w kierunku północnym wschodnią stroną alei Trzech Wieszczów i ulicą Kamienną do przecięcia z linią kolejową Kraków—Warszawa i wzdłuż wschodniej strony tej linii kolejowej do przecięcia z granicą administracyjną miasta, dalej granicą administracyjną miasta w kierunku południowo-wschodnim a następnie południowym, dalej w jej przedłużeniu granicą byłej gminy katastralnej Prądnik Czerwony do ulicy Marchołta, ulicą Marchołta do przecięcia z ulicą Krzesławicką i wzdłuż ulicy Krzesławickiej do zbiegu ulic Ostapa Dłuskiego i Dobrego Pasterza, ul. Dobrego Pasterza w kierunku zachodnim do drogi dojazdowej bazy Przedsiębiorstwa Budownictwa Miejskiego Nowa Huta (WUFT) naprzeciw budynku Nr 191, stąd na południe tą drogą dojazdową po wschodniej stronie terenów istniejącej bazy Miejskiego Przedsiębiorstwa Robót Drogowych, dalej w kierunku zachodnim południową granicą bazy Miejskiego Przedsiębiorstwa Robót Drogowych, a następnie w kierunku południowym wzdłuż zachodniej granicy terenów bazy Przedsiębiorstwa Budownictwa Miejskiego Nowa Huta (WUFT), a następnie w kierunku zachodnim obrzeżem byłego lotniska do styku z ulicą Spadochroniarzy, stąd na południe drogą obrzeżną byłego lotniska, a dalej w kierunku południowo-zachodnim do północno-wschodniego narożnika działki Technikum Kolejowego i następnie w kierunku południowym wzdłuż wschodniej granicy działki tego Technikum do Alei Planu Sześcioletniego i dalej w kierunku południowo-zachodnim wzdłuż obecnie istniejącej granicy Parku Kultury i Wypoczynku aż do przecięcia się pod kątem prostym z południowo-zachodnią granicą Parku Kultury i Wypoczynku i dalej wzdłuż tej granicy w kierunku południowo-wschodnim do Alei Pokoju i dalej północną stroną Alei Pokoju do przecięcia się z rzeką Białuchą i od tego miejsca korytem rzeki Białuchy do jej ujścia do rzeki Wisły,

2) dzielnica Krowodrza: od południa granica przebiega osią koryta rzeki Wisły od mostu dębnickiego w kierunku zachodnim do granicy administracyjnej miasta, dalej tą granicą w kierunku północnym, a następnie wschodnim do punktu przecięcia z linią kolejową Kraków—Warszawa, a następnie granicą dzielnicy Śródmieście do mostu dębnickiego,

3) dzielnica Nowa Huta: od południa granica przebiega osią koryta rzeki Wisły od przecięcia z granicą administracyjną miasta w kierunku zachodnim do ujścia rzeki Białuchy, dalej w kierunku północnym granicą dzielnicy Śródmieście do przecięcia z granicą administracyjną miasta, dalej tą granicą w kierunku wschodnim, a następnie południowym do rzeki Wisły,

4) dzielnica Podgórze: od północy granica przebiega osią koryta rzeki Wisły, a od wschodu, południa i zachodu granicą administracyjną miasta.

§ 3.

Znosi się dzielnice: Grzegórzki, Kleparz, Stare Miasto i Zwierzyniec.

§ 4.

Tracą moc:

1) uchwała nr 33 Wojewódzkiej Rady Narodowej w Krakowie z dnia 6 października 1954 r. w sprawie podziału miasta Krakowa na dzielnice (Dz. Urz. WRN w Krakowie Nr 11, poz. 51),

*) Zatwierdzona uchwałą nr 316/72 Rady Ministrów z dnia 11 grudnia 1972 r. w sprawie zatwierdzenia uchwały Rady Narodowej m. Krakowa dotyczącej zmian w podziale na dzielnice.

2) uchwała nr 132 Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 24 października 1957 r. w sprawie zmiany granic pomiędzy dzielnicami Kleparz i Zwierzyniec (Dz. Urz. R. N. m. Krakowa Nr 4, poz. 21).

§ 5.

Wykonanie uchwały porucza się Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa i dzielnicowym radom narodowym.

§ 6.

Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1973 r.

Przewodniczący Prezydium: **mgr J. Pękala**

Przewodniczący Obrad: **mgr inż. W. Künstler**

116

UCHWAŁA Nr 155

Rady Narodowej m. Krakowa

z dnia 8 grudnia 1972 r.

w sprawie zadań i uprawnień dzielnicowych rad narodowych w Krakowie.

W celu dalszego rozszerzenia uprawnień dzielnicowych rad narodowych w Krakowie przy równoczesnym zabezpieczeniu realizacji jednolitej polityki w mieście — Rada Narodowa m. Krakowa na podstawie art. 16 ust. 3 i art. 23 ust. 1 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172) uchwala, co następuje:

§ 1.

1. Uchwała określa zadania gospodarcze, społeczne i kulturalne oraz zadania koordynacyjne przekazane dzielnicowym radom narodowym w Krakowie przez Radę Narodową m. Krakowa.

2. Pozostałe zadania gospodarcze, społeczne i kulturalne oraz uprawnienia w sprawach administracyjnych przysługujące dzielnicowym radom narodowym określają osobne przepisy.

§ 2.

1. Podstawowym zadaniem przekazanym dzielnicowym radom narodowym jest kierowanie na terenie dzielnicy działalnością gospodarczą, społeczną i kulturalną mającą na celu zaspokojenie podstawowych potrzeb bytowych i kulturalnych mieszkańców dzielnic.

2. W szczególności do zakresu działania dzielnicowych rad narodowych należą następujące zadania:

1) w zakresie gospodarki komunalnej i mieszkaniowej:
   a) ochrona, utrzymanie (z wyjątkiem kapitalnych remontów i inwestycji) wszystkich dróg, ulic, placów, mostów i wiaduktów wraz z urządzeniami drogowymi,
   b) ochrona i utrzymanie terenów zielonych (parków, ogrodów działkowych, zieleńców, lasów komunalnych) oraz zadrzewienia (zakrzewienia) przydrożnego,
   c) koordynacja robót na ulicach, placach i zieleńcach oraz udzielanie zezwoleń na prowadzenie robót w pasie drogowym,
   d) utrzymanie na terenie dzielnic czystości i porządku oraz zapewnienie ścisłego przestrzegania obowiązujących w tej mierze przepisów,
   e) budowa i utrzymanie studni publicznych,
   f) utrzymanie cmentarzy komunalnych i zarządzanie nimi oraz utrzymanie grobów i cmentarzy wojennych,
   g) dokonywanie ze środków państwowych remontów kapitalnych i zabezpieczających budynków, ulepszeń w wyposażeniu technicznym tych budynków, ich odbudowy lub przebudowy oraz wyburzeń,
   h) nadzór nad dzielnicowymi przedsiębiorstwami gospodarki komunalnej i mieszkaniowej,
2) w zakresie handlu i usług dla ludności:
   a) koordynacja handlu i usług dla ludności,
   b) kontrola zaopatrzenia ludności,
   c) programowanie sieci i kontrole działalności placówek handlowych, usługowych i zakładów gastronomicznych,
3) w zakresie rolnictwa i skupu:
   a) inicjowanie poczynań zmierzających do rozwoju produkcji rolnej, a przede wszystkim produkcji ogrodniczej i sadowniczej oraz do rozwoju produkcji zwierzęcej,
   b) koordynacja działalności kółek rolniczych i innych organizacji rolniczych,
   c) upowszechnianie wiedzy rolniczej,
   d) organizacja skupu i kontraktacji,
4) w zakresie oświaty i wychowania:
   a) kierowanie (programowanie sieci i zakładanie, zapewnienie lokali i wyposażenia w pomoce naukowe, narzędzia, meble i sprzęt szkolny, dokonywanie remontów oraz zapewnienie potrzebnych środków finansowych i materiałowych łącznie z realizacją zakupów inwestycyjnych oraz nadzór pedagogiczny) na terenie dzielnicy działalnością następujących szkół i innych placówek oświatowo-wychowawczych:
      aa) szkoły podstawowe (także dla pracujących),
      bb) licea ogólnokształcące (także dla pracujących),
      cc) kursy ogólnokształcące dla pracujących,
      dd) domy dziecka,
      ee) świetlice dziecięce i półinternaty,
      ff) ogrody jordanowskie i place zabaw,
      gg) młodzieżowe domy kultury,
      hh) przedszkola,
      ii) poradnie zawodowo-wychowawcze,
      jj) dzielnicowe biblioteki pedagogiczne,
      kk) dzielnicowe pracownie metodyczne zajęć technicznych,
   b) kierowanie działalnością średnich i zasadniczych szkół zawodowych z wyjątkiem nadzoru pedagogicznego,
   c) zapewnienie dopływu kadr kwalifikowanych do szkół i placówek oświatowo-wychowawczych określonych pod lit. a oraz doskonalenie kadr,
   d) organizowanie obozów, kolonii, półkolonii i wczasów w mieście dla młodzieży szkół i placówek oświatowo-wychowawczych określonych pod lit. a i b,
   e) organizowanie opieki nad dziećmi w rodzinach zastępczych i udzielanie pomocy dzieciom w rodzinach własnych,
   f) koordynacja działalności opiekuńczo-wychowawczej prowadzonej przez szkoły, placówki opiekuńczo-wy-

chowawcze, zakłady pracy i organizacje społeczne,
g) organizowanie sportu, krajoznawstwa i turystyki szkolnej przy pomocy dzielnicowych ośrodków metodycznych i szkolnych ośrodków turystyczno-krajoznawczych,
5) w zakresie kultury:
a) programowanie, organizacja i koordynacja działalności kulturalnej w dzielnicach,
b) kierowanie działalnością dzielnicowych domów kultury i świetlic, dzielnicowych bibliotek publicznych i punktów bibliotecznych,
c) programowanie sieci i zakładanie placówek określonych pod lit. b, zapewnienie im lokali i wyposażenia, dokonywanie remontów oraz zapewnienie środków finansowych i materiałowych łącznie z realizacją zakupów inwestycyjnych,
d) opieka nad miejscami pamięci narodowej.
6) w zakresie zdrowia i opieki społecznej:
a) kierowanie działalnością następujących społecznych zakładów służby zdrowia:
aa) obwodowe i rejonowe przychodnie lecznictwa otwartego,
bb) zakładowe i międzyzakładowe przychodnie przemysłowe,
cc) szpitale dzielnicowe,
b) programowanie sieci i zakładanie społecznych zakładów służby zdrowia określonych pod lit. a, zapewnienie im lokali i wyposażenia, dokonywanie remontów oraz zapewnienie środków finansowych i materiałowych łącznie z realizacją zakupów inwestycyjnych,
c) organizowanie i nadzorowanie opieki higieniczno-lekarskiej w szkołach i innych placówkach oświatowo-wychowawczych,
d) organizowanie opieki nad dziećmi do lat 3 i prowadzenie żłobków,
e) organizowanie opieki otwartej nad osobami dorosłymi,
f) organizowanie pomocy dla osób dotkniętych klęskami żywiołowymi,
7) w zakresie kultury fizycznej i turystyki:
a) kierowanie sprawami kultury fizycznej i turystyki o zasięgu dzielnicowym,
b) programowanie sieci urządzeń sportowo-rekreacyjnych o dzielnicowym zasięgu działania,
c) nadzór nad wykorzystaniem urządzeń sportowo-rekreacyjnych na terenie dzielnicy bez względu na przynależność organizacyjną organów zarządzających tymi urządzeniami,
d) koordynacja i organizowanie wypoczynku po pracy dla mieszkańców dzielnic.

§ 3.

1. Dzielnicowe rady narodowe uchwalają pięcioletnie i roczne plany społeczno-gospodarczego rozwoju i porządkowania dzielnic.

2. Środki dla wykonania zadań określonych w planach dzielnicowe rady narodowe zabezpieczają w swoich budżetach.

§ 4.

1. Dzielnicowe rady narodowe w oparciu o plany gospodarcze miasta, plany rozwoju i porządkowania dzielnic oraz plany zagospodarowania przestrzennego koordynują działalność gospodarczą w dzielnicach, a mianowicie:
1) występują z wnioskami o wykonanie na terenie dzielnic zadań gospodarczych przez jednostki objęte planem gospodarczym miasta,
2) występują z wnioskami w sprawach dotyczących tworzenia, organizacji, łączenia i likwidacji przedsiębiorstw i zakładów nie podporządkowanych dzielnicowym radom narodowym oraz w sprawach lepszego wykorzystania ich mocy produkcyjnych,
3) sprawują terenową koordynację inwestycji realizowanych na terenie dzielnic, które mają zaspokajać potrzeby ich mieszkańców,
4) inicjują podjęcie inwestycji wspólnych dla kilku użytkowników,
5) opiniują zamierzenia inwestycyjne zawarte w projektach planów gospodarczych miasta i współdziałają w opiniowaniu zamierzeń zawartych w projektach planów gospodarczych jednostek nie podporządkowanych radom narodowym, mających bezpośredni wpływ na rozwój gospodarczy dzielnic.

2. Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa określi zasady i tryb wykonywania zadań koordynacyjnych określonych w ust. 1.

3. Ponadto Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa ustala zasady i tryb koordynowania przez prezydia dzielnicowych rad narodowych działalności niektórych przedsiębiorstw miejskich i w tym celu przeprowadzi stosowną rejonizację ich działalności.

§ 5.

W celu włączenia mieszkańców dzielnic oraz zakładów pracy do wykonywania zadań określonych uchwałą, dzielnicowe rady narodowe inicjują i organizują czyny społeczne oraz koordynują i kontrolują ich realizację.

§ 6.

1. Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa przekaże prezydiom dzielnicowych rad narodowych i ich organom nieprzekazane dotychczas zadania gospodarcze, społeczne i kulturalne oraz uprawnienia administracyjne zgodnie z uchwałą przy równoczesnym przekazaniu środków służących do wykonywania tych zadań i uprawnień, a w szczególności środków finansowych, etatów, funduszu płac i środków rzeczowych w terminie do dnia 31 marca 1973 r.

2. Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa przekaże, a Prezydium Dzielnicowej Rady Narodowej Krowodrza przejmie z dniem 1 stycznia 1973 r. Miejski Park i Ogród Zoologiczny.

§ 7.

Traci moc uchwała Nr 34 Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 14 marca 1962 r. w sprawie zadań gospodarczych, społecznych i kulturalnych oraz uprawnień administracyjnych dzielnicowych rad narodowych (Dz. Urz. R. N. m. Krakowa Nr 8, poz. 40 i Nr 20, poz. 182).

§ 8.

1. Wykonanie uchwały poruca się Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa i dzielnicowym radom narodowym.

2. Sprawozdanie z wykonania uchwały należy złożyć Radzie Narodowej w terminie do dnia 30 czerwca 1973 r.

§ 9.

Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1973 r.

Przewodniczący Prezydium:
mgr J. Pękala

Przewodniczący Obrad:
mgr inż. W. Künstler

Warunki prenumeraty

Dziennika Urzędowego Rady Narodowej m. Krakowa na rok 1973

Opłata za prenumeratę Dziennika Urzędowego Rady Narodowej m. Krakowa na rok 1973 wynosi:

rocznie . . . . . 18 zł ze skorowidzem
półrocznie . . . . 10 zł bez skorowidza

Opłatę za prenumeratę należy uiszczać w Narodowym Banku Polskim VII Oddział Miejski, Kraków, konto nr 710-94/2-569 cz. 97, dz. 91, rozdz. 9133, § 64 na rachunek Wydziału Budżetowo-Gospodarczego Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa.

Adres Redakcji i Administracji: **Prezydium R. N. m. Krakowa, Pl. Wiosny Ludów 3/4**

ODBIORCA **Opłata pocztowa uiszczona gotówką**

Krakowskie Zakłady Graficzne, Zakład Nr 1, Kazimierza Wielkiego 95. Zam. nr 615/72 — 1.000 Cena zł 0.90